

Topografía

Français	Español	English
adaptation au standard	adaptación a la norma	standard accuracy adjustment
affaissement	hundimiento	subsidence
alidade	alidada de pínulas	alidade
altimètre	altímetro	altimeter
altitude moyenne	elevación media del terreno	mean ground elevation
analyseur de l'infrarouge	analizador de infrarrojo	infrared scanner
appareil stéréoscopique de restitution	aparato estereoscópico de restitución	stereoscopic plotting instrument
azimut	azimut	azimuth
basse mer moyenne	bajamar media	mean low water (MLW)
bathymétrie	batimetría	bathymetry
borne	mojón	boundary monument
calque	calco	overlay
caractéristiques culturelles	características culturales	culture
carte	carta	chart
carte	mapa	map
carte à trait	mapa de trazo lineal	line map
carte aéronautique	carta de navegación aérea	aeronautical chart
carte bathymétrique	mapa batimétrico	bathymetric map
carte cadastrale	medición catastral	cadastral survey
carte clinométrique	mapa clinométrico	clinometric map
carte choroplèthe	mapa coropleta	choropleth map
carte de base	mapa de base	base map
carte de control d'inondation	mapa para control de inundaciones	flood control map
carte de déclivités	mapa físico	slope map
carte des forêts	mapa forestal	forestry map
carte d'opérations amphibies	mapa de operaciones anfibias	map chart
carte d'utilisation du sol	mapa de uso del suelo	land use map
carte géologique	mapa geológico	geologic map
carte hypsographique	mapa hipsográfico	hypsographic map
carte hypsométrique	mapa hipsométrico	hypsometric map
carte isogonique	mapa isogónico	isogonic chart
carte isoplèthe	carta isopleta	mean chart
carte isoplèthe	mapa isopleta	isopleth map
carte nautique	carta náutica	nautical chart
carte normalisée	mapa de formato normal	map of standard format
carte orthophotographique	mapa ortofotográfico	orthophotographic map
carte orthophotographique	mapa ortofotográfico	orthophotomap
carte orthophotographique monocouleur	mapa ortofotográfico monocolor	orthophotoquad
carte pédologique	mapa del suelo	soil map
carte photographique	mapa fotográfico	photographic map
carte photographique	mapa fotográfico	photomap
carte planimétrique	mapa planimétrico	planimetric map

Français	Español	English
carte pour travaux publics	mapa para obras públicas	engineering map
carte routière	mapa de líneas de comunicación	line route map
carte stéréométrique	carta estereométrica	stereometric map
carte thématique	mapa temático	thematic map
carte topographique	mapa topográfico	topographic map
cartographe thermique	cartógrafo térmico	thermal mapper
cartographie	cartografía	cartography
cartographie de contrôle	cartografía de control	control mapping
catalogue de cartographie	catálogo de publicaciones cartográficas	map catalog
chaîne	cadena de Gunter	chain
classification d'exploitations du sol	clasificación de explotaciones	land use classification
clinomètre	clinómetro	clinometer
compilation	recopilación de información	compilation
contourner	perfilear	contour (to)
convention cartographique	convenio cartográfico	mapping agreement
coordonnées	coordenadas	coordinates
copie diazo	copia al amoníaco	diazo process
correction d'erreurs	corrección de errores	adjustment
correction de latitude	corrección de latitud	latitude correction
cote de référence	cota de referencia	bench mark
courbe de niveau	curva de nivel	contour
courbe de niveau	curva de nivel	level line
courbe de profondeur	curva de profundidad	depth curve
cycle de Meton	ciclo de Meton	metonic cycle
datum	punto fundamental	datum
datum de marée basse	plano de referencia de bajamar	low water datum
déclinaison	declinación	declination
déclinaison magnétique	declinación magnética	magnetic declination
digue	dique	dike
échelle	escala	scale
échelle de la carte	escala del mapa	map scale
échelle graphique	escala gráfica	graphic scale
élévation	elevación	elevation
élévation maximale	cota máxima	highest elevation
ellipsoïde	elipsoïde	ellipsoid
ensemble d'images	conjunto de imágenes	imagery
érosion	erosión	erosion
estuaire	estuario	estuary
exactitude	precisión	accuracy
feuille d'une carte	hoja de un mapa	map sheet
fraction représentative	fracción representativa	representational fraction
géodésie	geodesia	geodesy
graticule	retícula	grid
graticule géographique	retícula geográfica	geographic graticule

Français	Español	English
hachure	línea de forma	hachure
haute mer moyenne	pleamar media	mean high water (MHW)
hydraulique	hidráulica	hydraulic
hydrographie	hidrografía	hydrography
hydrologie	hidrología	hydrology
hypsographie	hipsografía	hypsography
hypsométrie	hipsometría	hypsometry
information des frontières	información de fronteras	border data
intervalle de courbes de niveau	intervalo de contorno	contour interval
jalon	jalón de agrimensor	marking pin
jalon à viser	jalón de mira	leveling rod
jalonnement	jalonamiento	marking out
latitude	latitud	latitude
levé de limites	levantamiento de límites	boundary survey
levé hydrographique	levantamiento hidrográfico	hydrographic survey
levé maritime	levantamiento marítimo	oceanic survey
ligne de base	línea de base	baseline
ligne de forme	línea de forma	formline
ligne de marée basse	línea de bajamar	low water line
ligne de marée haute	línea de pleamar	high water line
ligne de nodes	línea de los nodos	line of nodes
ligne du littoral	línea costera	shoreline
ligne isogonique	línea isogónica	isogonic line
limite du terrain	límite de parcela	land boundary
limitrophe	lindero	boundary line
lissage de lignes	alisado de líneas	line smoothing
longitude	longitud	longitude
lotissement	parcelamiento	plat
marais d'eau douce	pantano de agua dulce	freshwater marsh
marécage	albufera	coastal marsh
marée	marea	tide
marée basse	bajamar	low tide
marée basse	marea baja	low water (LW)
marée haute	pleamar	high water (HW)
maréomètre	mareómetro	tide gauge
marque de marée haute	señal de pleamar	high water mark
méridien	meridiano	meridian
méridien zéro	meridiano cero	prime meridian
mise à jour cartographique	actualización cartográfica	map revision
monoscopique	monoscopio	monoscopic
monument	mojón	monument
mosaïque aérienne	mosaico aéreo	aerial mosaic
niveau d'eau	nivel del agua	water level
niveau moyen de la mer	nivel medio del mar	mean sea level (MSL)
niveau moyen des marées	nivel medio de las mareas	mean tide level (MTL)
niveau moyen d'un course d'eau	nivel medio del río	mean river level

Français	Español	English
nivellement	nivelación	leveling
normes de précision cartographique	normas de precisión cartográfica	map accuracy standards
numérisation des cartes	digitalización de mapas	map digitization
ombrage	sombreado	hill shading
ombrage de relief	sombreado de relieve	relief shading
orientation	orientación	orientation
origine de coordonnées	origen de coordenadas	origin of coordinates
orle	orla	neatline
orthophotographie	ortofotografía	orthophotograph
orthophotoscope	ortofotoscopio	orthophotoscope
paire stéréoscopique	par estereoscópico	stereoscopic pair
parallèle	paralelo	parallel of latitude
photogramétrie	fotogrametría	photogrammetry
photographie au centre de la coupure	fotografía en el centro del cuadrángulo	quad-centered photograph
photographie cartographique	fotografía cartográfica	mapping photography
photographie oblique basse	fotografía oblicua baja	low oblique photograph
photographie oblique haute	fotografía oblicua alta	high-oblique photograph
pinnule	pínula	fore sight
plage	playa	beach
plaine	llano	plain
plaine inondable	llanura de inundación	flood plain
planchette	plancheta	planetable
planimétrie	planimetría	planimetry
plus basse marée	bajamar más baja	lower low water (LLW)
point altimétrique	punto altimétrico	spot height
point coté	punto acotado	spot elevation
point de repère	marca de referencia	landmark
pointillé	punteado	stipple
projection cartographique	proyección cartográfica	map projection
projection UTM	proyección universal transversal de Mercator	Universal Transverse Mercator (UTM) grid
quadrangle	cuadrángulo	quadrangle
rectification référentielle	rectificación referencial	differential rectification
rectification simple	rectificación simple	simple rectification
régions de montagne	regiones montañosas	highlands
relief	relieve	relief
repiquage	sobreimpreso	overprint
reproduction	reproducción	reproduction
réseau géodésique	red geodésica	geodesic network
segment linéaire	segmento lineal	line segment
séparation de couleurs	separación de colores	color separation
série cartographique	serie cartográfica	map series
sonde plomb	plomada	lead line
spécifications de précision cartographique	especificaciones de precisión cartográfica	map accuracy specifications
sphéroïde	esferoide	spheroid

Français	Español	English
stadia	estadía	stadia
station de surveillance	base de vigilancia	control station
stéréocompilation	estereocompilación	stereocompilation
stéréoscopie	estereoscopio	stereoscope
stéréoscopique	estereoscópico	stereoscopic
stéréotriangulation	estereotriangulación	stereotriangulation
superposition longitudinale	superposición longitudinal	forward lap
support cartographique	apoyo cartográfico	map-controlled
surface équipotentielle	superficie equipotencial	level surface
système de coordonnées planes	sistema de coordenadas planas	plane coordinate system
système métrique	sistema métrico	metric system
table bathymétrique	carta batimétrica	bathymetric chart
tachymètre	tacómetro	tachometer
tachymètre électronique	tacómetro electrónico	electronic distance measuring (EDM) device
teint continu	tono continuo	continuous tone
téledétection	teledetección	remote sensing
télescope zénithal	telescopio cenital	zenith telescope
terrain haut	terreno elevado	upland
théodolite	teodolito	theodolite
topographie	topografía	topography
traçage	trazado	line copy
traceur de Kelsh	trazador de Kelsh	Kelsh plotter
traceur radial	trazador radial	radial-line plotting
traceur stéréoscopique	trazador estéreo	stereoplotter
transite	tráfico	transit
traversée	pasaje	traverse
triangulation	triangulación	triangulation
triangulation aérienne	triangulación aérea	aerotriangulation
trilatération	trilateración	trilateration
viseur de nivellement	mira de nivelación	leveling staff